

Macchina di applicazione per impregnanti, idrosolubili o al solvente.

Assicura una perfetta omogeneità di applicazione utilizzando una doppia rampa di ugelli ed una pompa di grande portata, a monte della quale una coppia di filtri elimina ogni impurità del prodotto. Il materiale antiaderente utilizzato nella realizzazione delle pareti, garantisce una perfetta pulizia e riduce drasticamente i tempi di manutenzione.

Coating machine suitably designed for the application of solvent or waterborne impregnating protective sealers.

It ensures a thorough and even application of products thanks to a double set of nozzles and a high capacity pump equipped with a double set of inlet filters which retain all impurities.

Enclosure walls made of special non-adherent material guarantee a perfect and easy cleaning and dramatically reduce maintenance requirements.

Maschine zur Applikation von wasserlöslichen oder lösemittelhaltigen Imprägniermitteln.

Sie sichert einen perfekt gleichmäßigen Auftrag aufgrund einer doppelten Düsenrampe und einer Pumpe von großem Durchsatz. Vor der Pumpe ist ein Filterpaar angebracht, das jegliche Produktunreinheit entfernt.

Das zur Realisierung der Wände benutzte nichthaftende Material garantiert eine perfekte Reinigung unter erheblicher Reduzierung der Wartungseingriffe.

Système d'aspersion de produits d'imprégnation, hydrosolubles ou à base de solvant.

Il assure une parfaite homogénéité d'application grâce à une double rampe de buses et à une pompe au débit élevé, en amont de laquelle un couple de filtres élimine toutes les impuretés du produit.

La réalisation en matière anti-adhérente garantit un nettoyage parfait et réduit considérablement les temps d'entretien.

Máquina de aplicación para imprimaciones, hidrosolubles o al disolvente.

Asegura una homogeneidad perfecta de aplicación utilizando una rampa doble de boquillas y una bomba de gran caudal, sobre la que dos filtros eliminan toda posible impureza en el producto.

La realización de las paredes, en material plástico antiadherente, garantiza una limpieza perfecta y reduce drásticamente los tiempos de mantenimiento.



Flow - coating

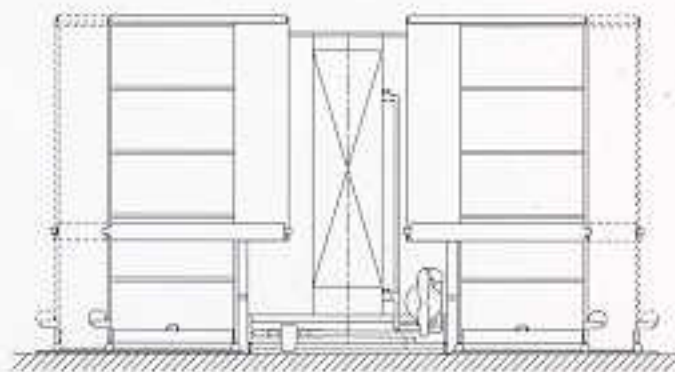
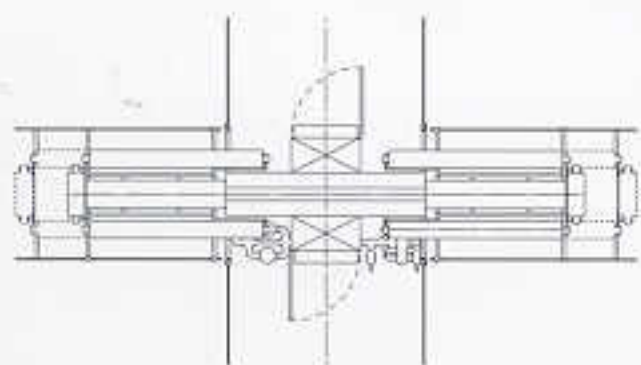
UNITÀ DI
APPLICAZIONE DI FONDI
PROTETTIVI IDROSOLUBILI O A
SOLVENTE SU INFISSI IN
LEGNO CON RAMPE DI
ASPERSIONE AD UGELLI.
Il sistema prevede l'applicazione
del prodotto in continuo, ossia
con i pezzi in movimento
all'interno della camera di
applicazione.
La particolare costruzione
permette semplici e rapide
operazioni di pulizia.

APPLICATION UNIT FOR
WATER OR SOLVENT BASED
PROTECTIVE SEALER WITH
SPRAY NOZZLES.
The product is applied while the
workpieces are moving into the
application chamber.
The particular manufacturing
allows simple and easy clearing
operations.

ANLAGE ZUM
AUFTRAGEN VON PRODUKTEN
AUF WASSERLÖSLICH ODER
AUF LÖSEMITTELBASIS AUF
HOLZFENSTERELEMENTE MIT
DÜSENBERIESELUNGSRAMPEN.
Das System sieht ein
kontinuierliches Auftragen des
Produktes vor, d.h., die Teile
sind im Innern der
Auftragskammer in Bewegung.
Der besondere Bau ermöglicht
eine leichte und schnelle
Reinigung.

UNITÉ D'APPLICATION
DE GOUCHES DE PROTECTION
HYDROSOLUBLES OU À
SOLVANT SUR DES HUISSERIES
EN BOIS AVEC DES RAMPES
D'ASPERSION À BUSES.
Le système prévoit l'application
du produit en continu, c'est-à-
dire, étant les pièces en
mouvement à l'intérieur de la
chambre d'application.
La construction particulière
permet d'effectuer un nettoyage
simple et rapide.

UNIDAD PARA LA
APLICACIÓN DE FONDOS DE
PROTECCIÓN HIDROSOLUBLES
O CON DISOLVENTE SOBRE
MARCOS Y BASTIDORES DE
MADERA CON RAMPAS DE
VAPORIZACIÓN POR TOBERAS.
El sistema prevé la aplicación
del producto en continuo es decir
con las piezas en movimiento en
el seno de la cámara de
aplicación.
La particular construcción permite
un simple y rápido
mantenimiento.



cefla